

Porównanie tłumaczeń Marka 9:15

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I zaraz cały tłum zobaczywszy Go zostali zdziwieni i podbiegając pozdrawiali Go
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	I zaraz, gdy cały tłum Go zobaczył, (ludzi) ogarnęło zdziwienie, tak że przybiegli i zaczęli Go witać.
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I zaraz cały tłum, zobaczywszy go, popadli w zachwyt* i podbiegając pozdrawiali go. ¹⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I zaraz cały tłum zobaczywszy Go zostali zdziwieni i podbiegając pozdrawiali Go

¹⁾ Przełękli się.